Einladung Elternrat

Datum: 12.02.2025
Uhrzeit: 19:00
Ort: Gretel-Bergmann-Schule
Von-Moltke-Bogen 40-44, 21035 Hamburg

Deutsch

Liebe Eltern und Sorgeberechtigte der Gretel-Bergmann-Schule,

wir laden Sie herzlich zur nächsten Sitzung des Elternrates der Gretel-Bergmann-Schule ein. Diese Sitzung ist für alle Eltern der Schule geöffnet und bietet die Möglichkeit, sich aktiv in das Schulleben einzubringen, Anregungen zu geben und sich über aktuelle Themen zu informieren.

Zentrales Thema dieser Sitzung soll das Thema "Engagement der Eltern fördern" sein.

Datum: 05.10.2026
Uhrzeit: 18:00 Uhr
Ort: Aula am Standort Von-Moltke-Bogen

Tagesordnung:

1. TOP 1 Tagesordnung / Protokoll 5 Minuten
2. TOP 2 Thema "Engagement der Eltern fördern" 40 Minuten
3. TOP 3 Bericht der Schulleitung 10 Minuten
4. TOP 4 Bericht aus den Gremien 10 Minuten
5. TOP 5 Verschiedenes 10 Minuten

English

Dear parents and legal guardians of the Gretel-Bergmann-School,

We cordially invite you to the next meeting of the Parents' Council of the Gretel-Bergmann-School. This meeting is open to all parents of the school and offers the opportunity to actively participate in school life, provide suggestions, and stay informed about current topics.

The central theme of this meeting will be "Promoting parental involvement".

Date: 05.10.2026
Time: 18:00 o'clock
Location: Auditorium at the Von-Moltke-Bogen location

Agenda:

1. Item 1 Agenda / Minutes 5 minutes
2. Item 2 Topic "Promoting parental involvement" 40 minutes
3. Item 3 Report from the school administration 10 minutes
4. Item 4 Report from committees 10 minutes
5. Item 5 Miscellaneous 10 minutes

Türkçe

Gretel-Bergmann-Okulu'nun değerli velileri ve yasal vasileri,

Sizi Gretel-Bergmann-Okulu Veli Kurulu'nun bir sonraki toplantısına içtenlikle davet ediyoruz. Bu toplantı, okulun tüm velilerine açıktır ve okul yaşamına aktif olarak katılma, önerilerde bulunma ve güncel konular hakkında bilgi alma fırsatı sunmaktadır.

Bu toplantının ana teması "Ebeveyn katılımını teşvik etmek" olacaktır.

Tarih: 05.10.2026
Saat: 18:00
Yer: Von-Moltke-Bogen yerleşkesindeki okul salonu

Gündem:

1. Madde 1 Gündem / Tutanak 5 dakika
2. Madde 2 Konu "Ebeveyn katılımını teşvik etmek" 40 dakika
3. Madde 3 Okul yönetiminin raporu 10 dakika
4. Madde 4 Komitelerden rapor 10 dakika
5. Madde 5 Çeşitli konular 10 dakika

العربية

،أولياء الأمور والأوصياء القانونيين الأعزاء في مدرسة غريتل بيرغمان

ندعوكم بكل ود لحضور الاجتماع القادم لمجلس أولياء الأمور في مدرسة غريتل بيرغمان. هذا الاجتماع مفتوح لجميع أولياء أمور المدرسة ويوفر فرصة للمشاركة بنشاط في الحياة المدرسية، وتقديم الاقتراحات، والبقاء على اطلاع بالمواضيع الحالية.

سيكون الموضوع المركزي لهذا الاجتماع هو "تعزيز مشاركة الوالدين".

التاريخ: 05.10.2026
الوقت: الساعة 18:00
المكان: قاعة المدرسة في موقع فوم-مولتكه-بوغن

جدول الأعمال:

1. البند 1 جدول الأعمال / محضر الاجتماع 5 دقائق
2. البند 2 موضوع "تعزيز مشاركة الوالدين" 40 دقيقة
3. البند 3 تقرير من إدارة المدرسة 10 دقائق
4. البند 4 تقرير من اللجان 10 دقائق
5. البند 5 متفرقات 10 دقائق

Kurdî

Dêûbav û serperiştên hêja yên Dibistana Gretel-Bergmann,

Em we bi germî vexwendî civîna bê ya Encumena Dêûbavan a Dibistana Gretel-Bergmann dikin. Ev civîn ji hemî dêûbavên dibistanê re vekirî ye û derfetê dide ku hûn bi çalakî beşdarî jiyana dibistanê bibin, pêşniyaran bikin û derbarê mijarên rojane de agahdar bimînin.

Mijara sereke ya vê civînê dê "Pêşvebirina beşdariya dêûbavan" be.

Dîrok: 05.10.2026
Dem: saet 18:00
Cih: Salona civînê li cihê Von-Moltke-Bogen

Rojev:

1. Xal 1 Rojev / Protokol 5 deqîqe
2. Xal 2 Mijar "Pêşvebirina beşdariya dêûbavan" 40 deqîqe
3. Xal 3 Rapora rêveberiya dibistanê 10 deqîqe
4. Xal 4 Rapora ji komîteyan 10 deqîqe
5. Xal 5 Mijarên cuda 10 deqîqe

فارسی

،والدین و سرپرستان قانونی گرامی مدرسه گرتل برگمن

ما صمیمانه شما را به جلسه بعدی شورای والدین مدرسه گرتل برگمن دعوت می‌کنیم. این جلسه برای همه والدین مدرسه آزاد است و فرصتی را برای مشارکت فعال در زندگی مدرسه، ارائه پیشنهادات و کسب اطلاعات در مورد موضوعات فعلی فراهم می‌کند.

.موضوع اصلی این جلسه "ترویج مشارکت والدین" خواهد بود

تاریخ: 05.10.2026
ساعت: ساعت 18:00
مکان: سالن اجتماعات واقع در منطقه فوم-مولتکه-بوگن

:دستور جلسه

1. بند 1 دستور جلسه / صورتجلسه 5 دقیقه
2. بند 2 موضوع "ترویج مشارکت والدین" 40 دقیقه
3. بند 3 گزارش مدیریت مدرسه 10 دقیقه
4. بند 4 گزارش از کمیته‌ها 10 دقیقه
5. بند 5 متفرقه 10 دقیقه

Français

Chers parents et tuteurs légaux de l'École Gretel-Bergmann,

Nous vous invitons cordialement à la prochaine réunion du Conseil des parents de l'École Gretel-Bergmann. Cette réunion est ouverte à tous les parents de l'école et offre l'opportunité de participer activement à la vie scolaire, de faire des suggestions et de s'informer sur les sujets d'actualité.

Le thème central de cette réunion sera "Promouvoir l'implication parentale".

Date: 05.10.2026
Heure: 18:00 heures
Lieu: Auditorium au site Von-Moltke-Bogen

Ordre du jour:

1. Point 1 Ordre du jour / Procès-verbal 5 minutes
2. Point 2 Thème "Promouvoir l'implication parentale" 40 minutes
3. Point 3 Rapport de la direction de l'école 10 minutes
4. Point 4 Rapport des comités 10 minutes
5. Point 5 Divers 10 minutes

Español

Estimados padres y tutores legales del Colegio Gretel-Bergmann:

Les invitamos cordialmente a la próxima reunión del Consejo de Padres del Colegio Gretel-Bergmann. Esta reunión está abierta a todos los padres del colegio y ofrece la oportunidad de participar activamente en la vida escolar, hacer sugerencias e informarse sobre temas actuales.

El tema central de esta reunión será "Fomentar la participación de los padres".

Fecha: 05.10.2026
Hora: 18:00 horas
Lugar: Auditorio en la sede de Von-Moltke-Bogen

Orden del día:

1. Punto 1 Orden del día / Acta 5 minutos
2. Punto 2 Tema "Fomentar la participación de los padres" 40 minutos
3. Punto 3 Informe de la dirección del colegio 10 minutos
4. Punto 4 Informe de los comités 10 minutos
5. Punto 5 Varios 10 minutos

Русский

Уважаемые родители и законные представители школы Гретель-Бергманн,

Мы сердечно приглашаем вас на следующее заседание Родительского совета школы Гретель-Бергманн. Это заседание открыто для всех родителей школы и предоставляет возможность активно участвовать в школьной жизни, вносить предложения и получать информацию по актуальным вопросам.

Центральной темой этого заседания будет "Содействие вовлечению родителей".

Дата: 05.10.2026
Время: 18:00 часов
Место: Актовый зал в здании на Фом-Мольтке-Боген

Повестка дня:

1. Пункт 1 Повестка дня / Протокол 5 минут
2. Пункт 2 Тема "Содействие вовлечению родителей" 40 минут
3. Пункт 3 Отчет администрации школы 10 минут
4. Пункт 4 Отчет комитетов 10 минут
5. Пункт 5 Разное 10 минут

Italiano

Cari genitori e tutori legali della Scuola Gretel-Bergmann,

Vi invitiamo cordialmente alla prossima riunione del Consiglio dei Genitori della Scuola Gretel-Bergmann. Questa riunione è aperta a tutti i genitori della scuola e offre l'opportunità di partecipare attivamente alla vita scolastica, fornire suggerimenti e informarsi sui temi attuali.

Il tema centrale di questa riunione sarà "Promuovere il coinvolgimento dei genitori".

Data: 05.10.2026
Ora: ore 18:00
Luogo: Aula magna presso la sede di Von-Moltke-Bogen

Ordine del giorno:

1. Punto 1 Ordine del giorno / Verbale 5 minuti
2. Punto 2 Argomento "Promuovere il coinvolgimento dei genitori" 40 minuti
3. Punto 3 Relazione della direzione scolastica 10 minuti
4. Punto 4 Relazione dai comitati 10 minuti
5. Punto 5 Varie ed eventuali 10 minuti

Română

Dragi părinți și tutori legali ai Școlii Gretel-Bergmann,

Vă invităm cu căldură la următoarea ședință a Consiliului Părinților al Școlii Gretel-Bergmann. Această ședință este deschisă tuturor părinților școlii și oferă oportunitatea de a participa activ la viața școlară, de a oferi sugestii și de a vă informa despre subiecte actuale.

Tema centrală a acestei ședințe va fi "Promovarea implicării părinților".

Data: 05.10.2026
Ora: 18:00
Locația: Aula de la locația Von-Moltke-Bogen

Ordinea de zi:

1. Punctul 1 Ordinea de zi / Procesul verbal 5 minute
2. Punctul 2 Tema "Promovarea implicării părinților" 40 minute
3. Punctul 3 Raportul conducerii școlii 10 minute
4. Punctul 4 Raportul din comitete 10 minute
5. Punctul 5 Diverse 10 minute

Polski

Drodzy Rodzice i Opiekunowie prawni Szkoły Gretel-Bergmann,

Serdecznie zapraszamy Państwa na kolejne spotkanie Rady Rodziców Szkoły Gretel-Bergmann. Spotkanie to jest otwarte dla wszystkich rodziców szkoły i oferuje możliwość aktywnego uczestniczenia w życiu szkolnym, zgłaszania propozycji oraz informowania się o aktualnych tematach.

Głównym tematem tego spotkania będzie "Promowanie zaangażowania rodziców".

Data: 05.10.2026
Godzina: 18:00
Miejsce: Aula w lokalizacji Von-Moltke-Bogen

Porządek obrad:

1. Punkt 1 Porządek obrad / Protokół 5 minut
2. Punkt 2 Temat "Promowanie zaangażowania rodziców" 40 minut
3. Punkt 3 Sprawozdanie dyrekcji szkoły 10 minut
4. Punkt 4 Sprawozdanie z komitetów 10 minut
5. Punkt 5 Różne 10 minut

Українська

Шановні батьки та законні опікуни школи Гретель-Бергманн,

Ми сердечно запрошуємо вас на наступне засідання Батьківської ради школи Гретель-Бергманн. Це засідання відкрите для всіх батьків школи і надає можливість активно брати участь у шкільному житті, надавати пропозиції та отримувати інформацію про актуальні теми.

Центральною темою цього засідання буде "Содействие вовлечению родителей".

Дата: 05.10.2026
Час: 18:00 годин
Місце: Актова зала у приміщенні на Фом-Мольтке-Боген

Порядок денний:

1. Пункт 1 Порядок денний / Протокол 5 хвилин
2. Пункт 2 Тема "Содействие вовлечению родителей" 40 хвилин
3. Пункт 3 Звіт адміністрації школи 10 хвилин
4. Пункт 4 Звіт з комітетів 10 хвилин
5. Пункт 5 Різне 10 хвилин